

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1665/2001
av den 17 augusti 2001
om ändring av förordning (EG) nr 1490/2000 om inledandet av en stående anbudsinfordran för råg
som innehas av det tyska interventionsorganet

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1766/92 av den 30 juni 1992 om den gemensamma organisationen av marknaden för spannmål ⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1666/2000 ⁽²⁾, särskilt artikel 5 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Genom kommissionens förordning (EG) nr 1490/2000 ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 976/2001 ⁽⁴⁾, inleds en stående anbudsinfordran för råg som innehas av det tyska interventionsorganet. Denna export är avsedd att gå till tredje land. Med hänsyn till att läget på de olika marknaderna i tredje land skiljer sig åt bör de destinationer som avses i denna anbudsinfordran begränsas till de destinationer i Asien som anges under zon VII i bilagan till kommissionens förordning (EEG) nr 2145/92 ⁽⁵⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 3304/94 ⁽⁶⁾.
- (2) Förordning (EG) nr 1490/2000 bör således ändras när det gäller dessa exportdestinationer.
- (3) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EG) nr 1490/2000 ändras på följande sätt:

1. Titeln skall ersättas med följande:

”Kommissionens förordning (EG) nr 1490/2000 av den 7 juli 2000 om inledandet av en stående anbudsinfordran för råg som innehas av det tyska interventionsorganet för export till zon VII.”

2. Artikel 2.1 skall ersättas med följande:

”1. Anbudsinfordran skall omfatta en kvantitet på högst 1 200 267 ton råg som skall exporteras till de länder som anges under zon VII i bilagan till förordning (EEG) nr 2145/92.”

3. I artikel 8.2 skall första stycket ersättas med följande:

”2. Förpliktelsen att exportera till de tredje länder som anges i denna förordning skall täckas av en säkerhet på 75 euro per ton, varav 50 euro per ton skall ställas vid utfärdandet av exportlicensen och resterande 25 euro per ton före uttaget av spannmålen.”

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 17 augusti 2001.

På kommissionens vägnar

Pascal LAMY

Ledamot av kommissionen

⁽¹⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21.

⁽²⁾ EGT L 193, 29.7.2000, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 168, 8.7.2000, s. 5.

⁽⁴⁾ EGT L 137, 19.5.2001, s. 14.

⁽⁵⁾ EGT L 214, 30.7.1992, s. 20.

⁽⁶⁾ EGT L 341, 30.12.1994, s. 48.